

Io sottoscritta, Elena Stoica, interprete autorizzato per la lingua italiana, ai sensi dell'autorizzazione n. 12723 del 28.02.2008 rilasciata dal Ministero di Giustizia della Romania, attesto l'esattezza della traduzione eseguita dal romeno in italiano, che il testo presentato e' stato tradotto in totalità, senza omissioni e che a seguito della traduzione non e' stato danneggiato il contenuto e il senso. La scrittura la cui traduzione e' stata richiesta in maniera integrale/in estratto ha, in complessivo, un numero di 1 pagina, ha il titolo/denominazione di LETTERA e' stato rilasciato dal COMUNE DI OCNITA e mi e' stato presentato in maniera integrale. La traduzione della scrittura presentata ha un numero di 1 pagina ed e' stata eseguita a seguito della richiesta scritta registrata con il n. 10/16.02.2016, archiviata nel mio archivio personale. E' stato pagato l'onorario di 10 lei, con fiscale n 1276/16.02.2016



DECISIONE D'AUTENTICA DELLA FIRMA DELL'INTERPRETE  
N. 246 del 22.02.2016  
TUDOR

Io sottoscritto, DORU LUCIAN, Notaio Pubblico, ai sensi dell'art.12, lettera "j" dalla Legge 36/1995 ripubblicata, autentico la firma della sig.ra Elena Stoica, interprete autorizzato, ai sensi della sua firma depositata presso lo studio notarile, che si trova sui 2 esemplari della scrittura, che ha come parte integrante una copia del documento tradotto. Il documento di cui traduzione e' stata richiesta e' una scrittura autentica. E' stato pagato l'onorario notarile di 10 lei, ricevuta n. 2.



Subsemnata, Elena Stoica, interpret și traducător autorizat pentru limba italiana în temeiul autorizației nr 12723 din data de 28.02.2008 eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuate din limba romana în limba italiana, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere, înscrisului nu i-au fost denaturate conținutul și sensul înscrisul a cărui traducere se solicită în întregime/in extras are, în integralitatea sa, un număr de 1 pagina, poartă titlul/denumirea de ADRESA, a fost emis de PRIMARIA OCNITA și mi-a fost prezentat mie în întregime.

Traducerea înscrisului prezentat are un număr de 1 pagina și-a fost efectuată potrivit cererii scrise înregistrate cu nr. 10/16.02.2016, păstrate în arhiva subsemnatei.

S-a încasat onorariul de 10 lei, cu chitanță/bon fiscal/ordin de plată nr. 1276/16.02.2016

INTERPRET ȘI TRADUCĂTOR AUTORIZAT

*Elena Stoica*



ÎNCHEIERE DE LEGALIZARE A SEMNĂTURII TRADUCĂTORULUI  
Nr. 246 din 22.02.2016  
TUDOR

Subsemnata(ul), DORU LUCIAN, Notar Public, în temeiul art.12, litera "j" din Legea 36/1995 republicată, legalizez semnătura d-nei (d-lui) Elena Stoica, interpret și traducător autorizat, în baza specimenului de semnătură depus la biroul notarial de pe cele 2 exemplare ale înscrisului, care are ca parte integrantă o copie a actului tradus. Înscrisul a cărui traducere se solicită este un înscris autentic.  
S-a perceput onorariul notarului public de 10 lei, c chitanța nr. 2.

